

Vec C-312/07

JVC France SAS

proti

**Administration des douanes — Direction nationale
du renseignement et des enquêtes douanières**

(návrh na začatie prejudiciálneho konania
podaný tribunal d'instance du XI^e arrondissement de Paris)

„Spoločný colný sadzobník — Colné zaradenie — Kombinovaná
nomenklatúra — Kamkordéry — Vysvetlivky — Právny režim“

Rozsudok Súdneho dvora (siedma komora) z 5. júna 2008 I - 4167

Abstrakt rozsudku

1. *Prejudiciálne otázky — Právomoc Súdneho dvora — Hranice — Zjavne nerelevantné otázky (Článok 234 ES; nariadenie Rady č. 2658/87, príloha I)*
2. *Spoločný colný sadzobník — Položky sadzobníka — Kamkordéry s funkciou DV-in, ktorá môže byť aktivovaná po colnom vybavení*
3. *Spoločný colný sadzobník — Výklad*

1. Ak vnútroštátny súd prejednáva žiadosť o odpustenie cla založenú na článku 239 ods. 1 colného kódexu a z tohto dôvodu musí skúmať skutočnosti, ktoré by mohli zakladať zvláštne podmienky, vyplývajúce z okolností, ktoré nie je možné považovať za podvodné konanie ani za hrubú nedbanlivosť na strane dovozcu, je otázka právneho režimu vysvetliviek kombinovanej nomenklatúry uvedených v prílohe I nariadenia č. 2658/87 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku relevantná. Z toho vyplýva, že prejudiciálna otázka, ktorá sa týka právnych účinkov zmien uvedených vysvetliviek kombinovanej nomenklatúry, je prípustná.

V prípade neskoršej aktivácie je rovnako potrebné, aby po tom, ako už raz bola vykonaná aktivácia, kamkordér fungoval podobne ako kamkordér, ktorého funkcia DV-in je v čase colného vybavenia aktívna, a na druhej strane, aby fungoval autonómne. Existencia týchto podmienok musí byť v čase colného vybavenia overiteľná. Vnútroštátnemu súdu prislúcha posúdiť, či sú tieto podmienky splnené. Ak tieto podmienky nie sú splnené, kamkordér musí byť zaradený do podpoložky 8525 40 91 kombinovanej nomenklatúry.

(pozri body 25 — 27, bod 1 výroku)

(pozri body 28, 32)

2. Kamkordér môže byť zaradený do podpoložky 8525 40 99 kombinovanej nomenklatúry uvedenej v prílohe I nariadenia č. 2658/87 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku, iba ak je funkcia zaznamenávania obrazu a zvuku, ktoré pochádzajú z iných zdrojov než zo zabudovanej kamery alebo z mikrofónu (funkcia DV-in), v čase colného vybavenia aktívna, alebo ak predmetná funkcia, hoci výrobca nezamýšľal uviesť tento znak, môže byť aktivovaná neskôr, po uvedenom momente, jednoduchou manipuláciou s prístrojom jeho používateľom, ktorý nedisponuje mimoriadnymi schopnosťami, bez toho, aby bola na kamkordéri vykonaná materiálna zmena.
3. Vysvetlivky ku kombinovanej nomenklatúre uvedenej v prílohe I nariadenia č. 2658/87 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku týkajúce sa podpoložky 8525 40 99, uverejnené 6. júla 2001 a 23. októbra 2002, majú výkladovú povahu a nemajú právny účinok. Sú v zhode so znením kombinovanej nomenklatúry a nemenia jej obsah. Z toho vyplýva, že prijatie nového nariadenia o zaraďovaní namiesto výkladu existujúceho nariadenia nebolo potrebné.

(pozri body 28, 37, bod 2 výroku)